

東吳大學 103 學年度轉學生(含進修學士班轉學生)招生考試試題

第 2 頁，共 2 頁

系級	日本語文學系三年級	考試時間	100 分鐘
科目	日語語法	本科總分	100 分

三、中翻日 5*4=20% (漢字須注上假名)

1. 那天我住在旅館。隔天去爬了山。
2. 那天我住在旅館。夜晚發生了地震。
3. 我在那家超市買的芒果是壞的。
4. 我進房間時電視是開著的。
5. 根據氣象廳的記錄，當天東京並未下雨。

四、問答題(可用中文作答)

1. 請說明以下 a. b. c. 三句之間的差異。6%
 - a. 窓を開けると、蝶が飛び込んできました。
 - b. 窓を開けると、跳び下りました。
 - c. 窓を開けると、富士山が見えました。
 2. 請分析 a. b. 兩句的結構，藉此說明「ある」在兩句中的品詞。8%
 - a. その街にある電気屋で買った。
 - b. その街のある電気屋で買った。
 3. 請說明以下 a. b. c. 三句之間的差異。6%
 - a. 玄関に入る。
 - b. 玄関をに入る。
 - c. 玄関から入る。
 4. 請就日語形容詞之各項活用形造句。(例句中的漢字不須注假名，但須註明該例句為形容詞之第幾變化) 12%
 5. a. 請將以下所提示之助動詞以【接續】之基準進行分類。4%
 - b. 請將以下所提示之助動詞以【活用】之基準進行分類。4%
- 【う・よう】【せる・させる】【れる・られる】【ない】【まい】【だ】【たい】【ようだ】
- 【ます】【です】【らしい】【そうだ(傳聞)】【そうだ(樣態)】【た】【ぬ】